مدرســـة جيمـس كــامـبــردج العـــالميـــة أبــوظـبي GEMS Cambridge International School

ABU DHABI



HOME SCHOOL AGREEMENT

Mission Statement

At CIA, we wish to create a culture of learning, where children are happy, enthusiastic, motivated and ambitious. We believe that it is important to provide a secure, caring and stimulating environment for all students, and encourage mutual respect, support and collaboration between all adults and students.

This is done most effectively when <u>all</u> parties understand their responsibilities and agree to work together towards the same goals, as detailed in this home-school agreement, which applies to <u>all</u> staff, parents and students:

The School will:

- Care for all students' safety and wellbeing.
- Endeavour to challenge and meet the needs of all students, to achieve their full potential.
- Maintain a high standard of education with a broad and balanced curriculum.
- Communicate curriculum overviews and provide strategies for supporting progress at home through parent engagement workshops and documentation.
- Monitor and report students' progress and effort throughout each academic year.
- Arrange Parent Evenings to discuss progress and effort.
- Contact parents if there are cause for concerns or reasons for congratulating regarding attendance, attainment, progress, behaviour and attitude to learning.
- Provide information to parents about school policies, news and activities through the 'My Learning' platform, including regular newsletters, open days, annual school events and opportunities to become involved in school community life.
- Maintain regular contact with parents or guardians and respond to enquiries within 24 hours during the working week.

As a Parent, I will:

- Ensure that my child arrives at school on time (before 7.30 am) and is picked up promptly at the end of the school day or after their ECAs have finished at 3:15 pm.
- Maintain the highest possible level of attendance for my child, with a minimum of 98% per term.
- Ensure that I (or the adult collecting my child(ren)) will wear the CIA parent visitor badge whilst on site.

- Support my child(rens) academic and social development by following their progress at school, discussing with them what they are learning, and monitor any homework as per school policy.
- Support the school's policies regarding attendance, uniform, equipment, homework and behaviour.
- Attend Parents Evenings to discuss progress and targets for improvement.
- Ensure that school fees are paid on time.

As a Student, I will:

- Maintain the highest possible level of attendance, with a minimum of 98% per term and be punctual to lessons.
- Bring all of the equipment I need for each day.
- Complete my class work and homework to the best of my ability.
- Share what I am learning with my parents at home and discuss any concerns.
- Follow the school's behaviour policy both in school and in the community.
- Be interested to learn about and respect others people's cultures, beliefs, customs, festivals, traditions and feelings.
- Embed the GEMS Core Values.
- Speak to a trusted adult if I am worried, unhappy or in difficulty for any reason.
- Deliver any communication between my parents and school without delay.
- Leave all personal valuables at home or take full responsibility for their safekeeping if brought into the school.

*Please review all School Policies and Handbooks for more detailed information.

| Date: | |
|-----------------------------|---|
| | |
| Signed Student: | - |
| Signed Parent: | |
| Signed Class Teacher/Tutor: | |



- توفير معلومات لأولياء الأمور عن سياسة المدرسة, الاخبار و النشاطات يتضمن ذلك المراسلات الدورية و My Learning, و الأيام المفتوحة و الفاعليات السنوية و فرصة المشاركة في المجتمع المدرسي.
 - المحافظة على التواصل الدوري مع أولياء الأمور و الرد على
 استفسار اتهم خلال 24 ساعة خلال أيام العمل .

كولى أمر , سألتزم بالتالي

- التأكد من حضور أبنائي الى المدرسة في الوقت المحدد له (7:30 صباحاً) و يتم أصطحابة في أخر اليوم الدراسي أو بعد النشاطات الساعة 20:3 ظهراً.
- المحافظة على نسبة حضور مرتفعة بحد أدنى 98% في كل فصل دراسى .
- أتاكد بأني أو أي شخص بالغ يصطحب أبني من المدرسة يرتدي
 بطاقة دخول أولياء الأمور طوال فترة تواجده في المدرسة .
- أدعم أولادي دراسياً و إجتماعياً عن طريق متابعة تطور هم بالمدرسة بالتحدث معهم عن ما يتعلمونه بالمدرسة و مراقبة واجباتهم كما هو وارد بسياسة المدرسة .
 - أدعم سياسة المدرسة بخصوص الحضور, الزي المدرسي, المستلزمات, الواجبات و السلوك.
- حضور أجتماعات أولياء الأمور لمناقشة التطور و اهداف التحسين .
 - التأكد من دفع مصاريف المدرسة في الموعد المحدد لها

الاتفاقية بين المنزل و المدرسة

بيان المهمة:

بمدرستنا CIA, نتمنى أن نبني ثقافة التعليم التي يكون خلالها الطلاب سعداء, متحمسين و طموحين و لديهم الحافز, نحن نؤمن بأهمية توفير الأمن و الرعاية و البيئة النشطة لكل الطلاب و تشجيع الأحترام المتبادل, و الدعم و التعاون بين جميع البالغين و الطلاب.

يمكننا تحقيق ذلك بكفائة عندما يتفهم كل طرف مسؤولياته و يوافق على العمل لتحقيق نفس الأهداف, كما هو مذكور في هذه الاتفاقية و التي يلتزم بها جميع العاملين, أولياء الأمور و الطلاب:

ستقوم المدرسة بالتالى:

- تهتم المدرسة بأمان الطلاب و عافيتهم .
- السعي و التحدي لتحقيق إحتياجات جميع الطلاب والاستفادة من كامل إمكانتهم.
 - المحافظة على مستوى تعليم عالي و منهج شامل و متوازن .
- مناقشة المنهاج و توفير خطط لدعم التطور بالمنزل عن طريق مشاركة أولياء الأمور و تنظيم ورش العمل و المستندات.
- مراقبة و تسجيل تطور الطلاب و مجهوداتهم خلال العام الدراسي .
 - تنظيم إجتماعات أولياء الأمور لمناقشة تطورهم و مجهوداتهم .
- التواصل مع أولياء الأمور في الحالات التي تستدعي القلق أو التشجيع بخصوص الحضور,التطور,السلوك, الانجازات والحرص على التعلم.

كطالب سألتزم بالتالي:

إمضاء معلم الصف

المحافظة على نسبة حضور مرتفعة بحد أدنى97% في كل فصل دراسي و حضور الصفوف في موعدها .

| للحصول على معلومات | برجاء مراجعة سياسات المدرسة و كتيب أولياء الأمور أكثر |
|--------------------|--|
| | التاريخ |
| _ | إمضاء الطالب |
| | إمضاء ولمي الأمر |
| | |

- إحضار المستلزمات التي أحتاج إليها كل يوم.
- إكمال واجباتي الصفية و المنزلية بقدر إستطاعتي .
- التحدث عما تعلمت مع ولي أمري و مناقشة ما يقلقني .
- إتباع سياسة المدرسة الخاصة بالسلوك داخل المدرسة و في المجتمع .
- أن أكون متحمس لللتعلم و إحترام الثقافات الأخرى ومعتقاداتهم و عاداتهم و تقاليدهم و إحتفالاتهم و شعور هم.
 - تجسيد القيم الاساسية في GEMS .
- التحدث مع أحد البالغين الذي أثق بة في حالة كان لدي أي قلق أو صعوبات لأي سبب.
 - توصيل أي مخاطبات بين المعلم و أولياء الأمور دون تأخير.
- الأحتفاظ بأشيائي القيمة بالمنزل أوتحمل مسؤولية الحفاظ عليها إذا تم إحضار ها للمدرسة .

PHOTOGRAPHY AND USE OF WORK PERMISSION

| Name of Student: | التصوير و إذن الأستخدام في أغراض العمل |
|--|--|
| Class/Year: | سم الطالب |
| At the GEMS Cambridge International School – Abu | , · · ـــــــــــــــــــــــــــــــــ |
| Dhabi our staff will regularly be taking photographs and videos of students at school events, learning, etc. This will see your child being involved in group and individual photos as well as in educational and school related videos. | ني مدرسة جيمس كامبريدج – أبو ظبي سيقوم العاملين لدينا بأخذ الصور و لفيديوهات للفاعليات بالمدرسة, و التعليم . فسوف ترون أولادكم يشاركون في مجموعة من الصور الشخصية و صور تعليمية و فيديوهات خاصة بالمدرسة . |
| | هذه المواد سيتم استخدامها في إحتفالات المدرسة و لإغراض تعليمية داخل |
| This material will be used for normal school celebrations and sharing of learning via in classroom displays, around the school displays, in newsletters, on the CIA website, school videos in the school/GEMS marketing material including | لصف و في المدرسة, في مخاطبات الأهالي كما سيتم إستخدام الفيديوهات على صفحات المدرسة بوسائل التواصل الاجتماعي . |
| social media, etc. | ُوافق / لا أوافق (يرجى وضع دائرة على الاختيار المفضل لكم) إعطاء الإذن مدرسة جيمس كامبريدج العالمية – أبو ظبى ,لاستخدام الصور و الفيديوهات |
| | مدرسه جيمس كمبزريدج العاملية – ابو طبي ,لاستخدام الصور و الفيديوهات الخاصة بابني لاغراض خاصة بالمدرسة كما هو موضح أعلاه . |
| I do / I do not (please circle your preference/ do not leave blank) give my permission to GEMS Cambridge International School – Abu Dhabi, to use photographic or video images of my child for | برجاء إستكمال الاستمارة و تسليمها لمعلمة الصف |
| school related matters like those outlined above. | سم ولي الأمر |
| Please return this completed slip, to the child/rens class teacher. | لإمضاء |
| | |
| Name of Parent: | رقم الهاتف |
| Signature: | |
| | التاريخ |
| Contact phone number: | |
| | |
| Date: | |